



NESPRESSO®



CITIZ
PLATINUM & MILK

www.nespresso.com

1520011364/02



SAFETY

FR CONSIGNES DE SÉCURITÉ DE SICHERHEITSHINWEISE IT SICUREZZA ES SEGURIDAD
PT SEGURANÇA DA SIKKERHEDSANVISNINGER NO SIKKERHET SV SÄKERHET FI TURVALLISUUS
CS BEZPEČNOSTNÍ POKYNY SK BEZPEČNOSTNÉ POKYNY PL ZASADY BEZPIECZEŃSTWA
HU BIZTONSÁG RU МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ EL ΑΣΦΑΛΕΙΑ
NL VEILIGHEIDSMATREGELEN RO INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ 7

1 MACHINE OVERVIEW

FR PRÉSENTATION DE LA MACHINE DE MASCHINENÜBERSICHT IT PANORAMICA DELLA
MACCHINA ES VISTA GENERAL DE LA MÁQUINA PT VISÃO GERAL DA MÁQUINA
DA MASKINOVERSIGT NO OVERSIKT OVER MASKINEN SV MASKINÖVERSIKT FI KONE
YLEISESTI CS POPIS KÁVOVARU SK POPIS KÁVOVARU PL OPIS URZĄDZENIA HU KÉSZÜLÉK
ÁTTÉKINTÉSE RU ОБЗОР КОФЕМАШИНЫ EL ΕΠΙΣΚΟΠΗΣΗ ΜΗΧΑΝΗΣ NE MACHINE
OVERZICHT RO PREZENTAREA APARATULUI 4

2 FIRST STEPS

FR PREMIERS PAS DE ERSTE SCHRITTE IT PRIMO UTILIZZO ES PRIMEROS PASOS
PT PRIMEIROS PASSOS DA FØRSTE TRIN NO DE FØRSTE TRINNENE SV FÖRSTA STEGEN
FI ENSIMMÄINEN KÄYTTÖKERTA CS PRVNÍ POUŽITÍ SK PRVÉ POUŽITIE PL PIERWSZE
KROKI HU ELSŐ LÉPÉSEK RU ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ EL ΠΡΩΤΑ ΒΗΜΑΤΑ
NL EERSTE STAPPEN RO PRIMII PAȘI 11

3 COFFEE PREPARATION

FR PRÉPARATION DU CAFÉ DE KAFFEEZUBEREITUNG IT PREPARAZIONE DEL CAFFÈ
ES PREPARACIÓN DEL CAFÉ PT PREPARAÇÃO DE CAFÉ DA TILBEREDNING AF KAFFE
NO KAFFETILBEREDNING SV KAFFEFÖRBEREDELSE FI KAHVIN VALMISTUS CS PŘÍPRAVA
KÁVY SK PRÍPRAVA KÁVY PL PRZYGOTOWANIE KAWY HU KÁVÉKÉSZÍTÉS
RU ПРИГОТОВЛЕНИЕ КОФЕ EL ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ ΚΑΦΕ NL KOFFIE BEREIDEN
RO PREPARAREA CAFELEI 15

4 CLEANING

FR NETTOYAGE DE REINIGUNG IT PULIZIA ES LIMPIEZA PT LIMPEZA DA RENGØRING
NO RENGJØRING SV RENGÖRING FI PUHDISTAMINEN CS ČISTĚNÍ SK ČISTENIE PL CZYSZCZENIE
HU TISZTÍTÁS RU ОЧИСТКА EL ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ NE SCHOONMAKEN RO CURĂȚARE 21

5 DESCALING

FR DÉTARTRAGE DE ENTKALKUNG IT DECALCIFICAZIONE ES DESCALCIFICACIÓN
PT DESCALCIFICAÇÃO DA AFKALKNING NO AVKALKING SV AVKALKNING
FI KALKINPOISTO CS ODVÁRNĚNÍ SK ODVÁRNENIE PL ODKAMIANIANIE
HU VÍZKÖMMENTESÍTÉS RU ОЧИСТКА ОТ НАКИПИ EL ΑΦΑΙΡΕΣΗ ΚΑΘΑΛΑΤΩΣΕΩΝ
NL ONTKALKEN RO DECALCIFIERE 22

6 WATER HARDNESS SETTING

FR RÉGLAGE DE LA DURETÉ DE L'EAU DE EINSTELLUNG DER WASSERHÄRTE
IT IMPOSTAZIONI DELLA DUREZZA DELL'ACQUA ES CONFIGURACIÓN DE LA DUREZA DEL
AGUA PT CONFIGURAÇÃO DA DUREZA DA ÁGUA DA INDSTILLING AF VANDHÅRDHED
NO INSTILLINGER FOR VANNHARDHET SV INSTÄLLNING FÖR VATTENHÅRDHET FI VEDEN
KOVUUDEN ASETUKSET CS NASTAVENÍ TVRDOSTI VODY SK NASTAVENIE TVRDOSTI
VODY PL USTAWIANIE TWARDOŚCI WODY HU VÍZKEMÉNYISÉG BEÁLLÍTÁSA
RU НАСТРОЙКА ЖЕСТКОСТИ ВОДЫ EL ΡΥΘΜΙΣΗ ΣΚΛΗΡΟΤΗΤΑΣ ΝΕΡΟΥ
NL INSTELLING WATERHARDHEID RO SETĂRI DURITATE APĂ 29

7 TROUBLESHOOTING

FR PANNES DE FEHLERBEHEBUNG IT RISOLUZIONE PROBLEMI ES RESOLUCIÓN
DE PROBLEMAS PT RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS DA FEJLFINDING NO FEILSØKING
SV FELSÖKNING FI VIANMÄÄRITYS CS ŘEŠENÍ PROBLÉMU SK RIEŠENIE PROBLÉMOV
PL ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW HU HIBAEHÁRÍTÁS RU УСТРАНЕНИЕ
НЕИСПРАВНОСТЕЙ EL ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ NE PROBLEMEN OPLOSSEN
RO DEPANARE 33

8 SPECIFICATIONS

FR SPÉCIFICATIONS DE SPEZIFIKATIONEN IT SPECIFICHE TECNICHE
ES ESPECIFICACIONES PT ESPECIFICAÇÕES DA SPECIFIKATIONER NO SPESIFIKASJONER
SV SPECIFIKATIONER FI TEKNISET TIEDOT CS SPECIFIKACE SK ŠPECIFIKÁCIA
PL SPECYFIKACJE HU TECHNIKAI ADATOK RU ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ
EL ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ NE SPECIFICATIES RO SPECIFICAȚII 54

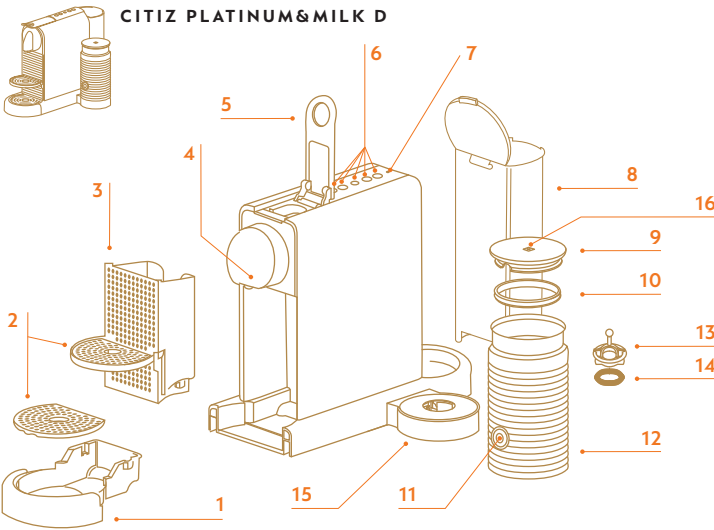
9 DISPOSAL AND ENVIRONMENTAL PROTECTION

FR RECYCLAGE ET PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT DE ENTSORGUNG UND
UMWELTSCHUTZ IT SMALTIMENTO E PROTEZIONE AMBIENTALE ES ELIMINACIÓN Y PROTECCIÓN
MEDIOAMBIENTAL PT ELIMINAÇÃO E PROTECÇÃO AMBIENTAL DA BORTSKAFFELSE OG
BESKYTTELSE AF MILJØ NO AVFALLSHÅNDTERING OG MILJØHENSYN SV AVFALLSHANTERING
OCH MILJÖSKYDD FI HÄVITTÄMINEN JA YMPÄRISTÖNSUOJELU CS LIKVIDACE ODPADU
A OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ SK LIKVIDÁCIA ODPADU A OCHRANA ŽIVOTNÉHO
PROSTREDIA PL UTYLIZACJA I OCHRONA ŚRODOWISKA HU MEGSEMMISÍTÉS ÉS
KÖRNYEZETVÉDELMEK RU УТИЛИЗАЦИЯ И ОХРАНА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ EL ΔΙΑΘΕΣΗ
ΑΠΟΡΡΙΜΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΤΟΥ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ NE AFVAL EN BESCHERMING VAN HET
MILIEU RO RECICLAREA ȘI PROTECȚIA MEDIULUI 55

1 MACHINE OVERVIEW

FR PRÉSENTATION DE LA MACHINE **DE** MASCHINENÜBERSICHT **IT** PANORAMICA DELLA MACCHINA **ES** VISTA GENERAL DE LA MÁQUINA **PT** VISÃO GERAL DA MÁQUINA **DA** MASKINOVERSIGT **NO** OVERSIKT OVER MASKINEN **SV** MASKINÖVERSIKT **FI** KONE YLEISESTI **CS** POPIS KÁVOVARU **SK** POPIS KÁVOVARU **PL** OPIS URZĄDZENIA **HU** KÉSZÜLÉK ÁTTEKINTÉSE **RU** ОБЗОР КОФЕМАШИНЫ **EL** ΕΠΙΣΚΟΠΗΣΗ ΜΗΧΑΝΗΣ **NL** MACHINE OVERZICHT **RO** PREZENTAREA APARATULUI

CITIZ PLATINUM&MILK C



- 1. Drip tray**
FR Bac d'égouttage **DE** Abtropfschale **IT** Vassoio raccogli gocce **ES** Bandeja antigoteo **PT** Bandeja de gotejamento **DA** Drypbakke **NO** Dryppskål **SV** Droppbricka **FI** Tippa-astia **CS** Odkapávací miska **SK** Odkvapkávací miska **PL** Tacka ociekowa **HU** Csészetartó **RU** Поддон для сбора капель **EL** Δίσκος αποστράγγισης **NL** Lekbakje **RO** Tavniță pentru picături
- 2. Drip grid**
FR Grille d'égouttage **DE** Abtropfgitter **IT** Griglia raccogli gocce **ES** Rejilla antigoteo **PT** Grelha de gotejamento **DA** Rist **NO** Drypprist **SV** Droppgaller **FI** Tipparitiilä **CS** Odkapávací mřížka **SK** Mriežka na odkvapkávání **PL** Kratka ociekowa **HU** Cseprács **RU** Решетка подставки под чашку **EL** Σχόρο αποστράγγισης **NL** Lekrooster **RO** Grilă tăviță pentru picături
- 3. Used capsule container**
FR Réservoir de capsules usagées **DE** Kapselcontainer **IT** Contenitore per le capsule usate **ES** Contenedor de cápsulas usadas **PT** Recipiente de cápsulas usadas **DA** Kapselbeholder **NO** Kapselbeholder **SV** Kapselbehållare **FI** Kapselisäiliö **CS** Nádoba na použité kapsle **SK** Zásobník na použité kapsuly **PL** Pojemnik na zużyte kapsułki **HU** Használtkapszula-tartó **RU** Контейнер для использованных капсул **EL** Κάδος χρησιμοποιημένων καψουλών **NL** Opvangbak voor gebruikte capsules **RO** Recipient pentru capsule utilizate
- 4. Coffee and hot water outlet**
FR Sortie café et eau chaude **DE** Kaffee- und Heißwasserauslass **IT** Erogatore di caffè e acqua calda **ES** Salida del café y el agua caliente **PT** Saída de café e água quente **DA** Udløb til kaffe og varmt vand **NO** Kaffe og varmtvannsuttak **SV** Utlopp för kaffe och hett vatten **FI** Kahvisuutin **CS** Výpusť na kávu a horkou vodu **SK** Výpusť kávy a horúcej vody **PL** Wylot kawy i gorącej wody **HU** Káv- és forróvízkifolyó **RU** Носик подачи кофе и горячей воды **EL** Στόμιο εκροής καφέ και ζεστού νερού **NL** Uitgang voor koffie en heet water **RO** Duză pentru cafea/apă caldă

- 5. Lever**
FR Poignée **DE** Hebel **IT** Leva **ES** Palanca **PT** Alavanca **DA** Håndtag **NO** Spak **SV** Spak **FI** Vipu **CS** Páka **SK** Páka **PL** Dźwignia **HU** Kapszulakar **RU** Рычаг **EL** Μοχλός **NL** Hendel **RO** Clapetă
- 6. Beverage buttons ***
FR Boutons de sélection des boissons* **DE** Zubereitungstasten* **IT** Pulsanti di selezione bevanda* **ES** Botones de preparación* **PT** Botões de bebida* **DA** Knapper til drikkevarer* **NO** Drikkeknapper* **SV** Dryckknappar* **FI** Kahvipainikkeet* **CS** Tlačítka pro přípravu nápojů* **SK** Tlačidlá nápojov* **PL** Przyciski do napojów* **HU** Italválasztó gombok* **RU** Кнопки приготовления напитков* **EL** Κομπιτά ροφημάτων* **NL** Drankknoppen* **RO** Butoane pentru băuturi
- 7. Descaling alert**
FR Alerte de détartrage **DE** Entkalkungsalarm **IT** Avviso di decalcificazione **ES** Aviso de descalcificación **PT** Alerta de descalcificação **DA** Afkalkningsalarm **NO** Avkalkningsvarsel **SV** Avkalkningsvarning **FI** Kalkinpoistoilmoitus **CS** Signalizace potřeby odvápnění **SK** Výstraha na odstránenie vodného kameňa **PL** Alarm odkamieniania **HU** Vízkőmentésétre figyelmeztető jelzés **RU** Индикатор очистки от накипи **EL** Ειδοποίηση αφολάτωσης **NL** Ontkalkingswaarschuwing **RO** Alertă de decalifiere
- 8. Water tank**
FR Réservoir d'eau **DE** Wassertank **IT** Serbatoio dell'acqua **ES** Depósito de agua **PT** Depósito de água **DA** Vandtank **NO** Vanntank **SV** Vattentank **FI** Vesisäiliö **CS** Nádoba na vodu **SK** Nádržka na vodu **PL** Zbiornik na wodę **HU** Víztartály **RU** Резервуар для воды **EL** Δοχείο νερού **NL** Watertank **RO** Rezervor de apă
- 9. Aeroccino: Lid**
FR Couvercle **DE** Deckel **IT** Coperchio **ES** Tapa **PT** Tampa **DA** Låg **NO** Lokk **SV** Lock **FI** Kansi **CS** Víčko **SK** Veko **PL** Pokrywka **HU** Fedő **RU** Крышка **EL** Καπάκι **NL** Deksel **RO** Capac
- 10. Aeroccino: Seal**
FR Joint **DE** Dichtung **IT** Guarnizione **ES** Sello **PT** Vedante **DA** Forseglingsbånd **NO** Pakning **SV** Tätning **FI** Tiiviste **CS** Těsnění **SK** Tesnenie **PL** Uszczelka **HU** Szigetelés **RU** Уплотнение крышки **EL** Στεγανωτικός δακτύλιος **NL** Verzegeling **RO** Garnitură
- 11. Aeroccino: Start/stop button**
FR Bouton marche/arrêt **DE** Start/Stop-Button **IT** Pulsante start/stop **ES** Botón de encendido/apagado **PT** Botão iniciar/parar **DA** Start/stop knap **NO** På/av knapp **SV** Start-/stopknapp **FI** Start-/stop-painike **CS** Ovládací tlačítko **SK** Tlačidlo zapnutia/vypnutia **PL** Przycisk START/STOP **HU** Indító/leállító gomb **RU** Кнопка включения\выключения **EL** Κομπιτά έναρξης/διακοπής **NL** Start/stop-knop **RO** Buton Start/Stop
- 12. Aeroccino: Milk frother**
FR Emulsionneur **DE** Milchaufschäumer **IT** Cappuccinatore/Montalatte **ES** Espumador de leche **PT** Batedor de leite **DA** Mælkeskummer **NO** Melkeskummer **SV** Mjölkskummare **FI** Maidonvaahdotin **CS** Šlehač mléka **SK** Šľahač mlieka **PL** Spieniacz mleka **HU** Tejhabosító **RU** Корпус капучинатора **EL** Αφρόγάλα **NL** Melkschuimer **RO** Dispozitiv de spumare lapte
- 13. Aeroccino: Mixer (for hot milk)**
FR Mélangeur (pour le lait chaud) **DE** Mixer (für heiße Milch) **IT** Frullino (per latte caldo) **ES** Batidor (para leche caliente) **PT** Misturador (para leite quente) **DA** Mixer (til varm mælk) **NO** Mikser (for varm melk) **SV** Mixer (för varm mjölk) **FI** Vispilä (kuumalle maidolle) **CS** Mixér (na horké mléko) **SK** Mixér (na horúce mlieko) **PL** Mieszadefko do ciepłego mleka **HU** Keverő fej (meleg tejhez) **RU** Венчик (для горячего молока) **EL** Αναμικτήρας (για ζεστό γάλα) **NL** Kloppe (voor warme melk) **RO** Tel (pentru lapte fierbinte)
- 14. Aeroccino: Frothing spring (for milk froth)**
FR Spirale à mousse (pour la mousse de lait) **DE** Aufschäumfeder (für Milchschaum) **IT** Molla (per la schiuma di latte) **ES** Muelle del espumador (para espuma de leche) **PT** Mola espumadora (para espuma de leite) **DA** Ring til skumning (til mælkeskum) **NO** Visp for melkeskum **SV** Skummande visp (för mjölkskum) **FI** Vispilän jousi (maitovaahdolle) **CS** Šlehač vrtulka (na mléčnou pěnu) **SK** Šľahacia pružina (pre mliečnu penu) **PL** Mieszadefko do spieniania mleka: ciepła i zimna mleczna pianka **HU** Habosító fej (tejhabhoz) **RU** Пружина венчика (для молочной пены) **EL** Ελατήριο ανόδευσης (για την παρασκευή αφρογάλακτος) **NL** Schuimveer (voor melkschuim) **RO** Arcul telului pentru spumare (pentru spuma de lapte)

- 15. Aeroccino: Base**
FR Base **DE** Basis **IT** Base **ES** Base **PT** Base **DA** Bund **NO** Base **SV** Bas **FI** Alusta **CS** Základna **SK** Základňa **PL** Podstawa spieniacza **HU** Talapzat **RU** Основание капучинатора **EL** Βάση **NL** Basis **RO** Bază
- 16. Aeroccino: Storage area for frothing spring**
FR Espace de rangement de la spirale à mousse **DE** Aufbewahrungsfach für die Aufschäumfeder **IT** Area porta molla per schiuma di latte **ES** Espacio para guardar el muelle del espumador **PT** Área de armazenamento da mola espumadora **DA** Opbevaring til ringen, som bruges til at skumme mælk **NO** Oppbevaring for visp **SV** Förvaring för skummande visp **FI** Säilytysalue vispilän jouselle **CS** Úložný prostor pro šlehač vrtulku **SK** Úložný priestor pre šľahaciu pružinu **PL** Przechowywanie mieszadefka **HU** Tejhabosító fej tárolására szolgáló terület **RU** Место хранения пружины **EL** Χώρος φύλαξης ελατηρίου ανόδευσης **NL** Bewaarplaats voor schuimveer **RO** Spațiu de stocare pentru arcul telului de spumare

* CITIZ PLATINUM&MILK

-  Americano XL
-  Americano
-  Hot water
-  Lungo
-  Espresso

Espresso button (40 ml / 1.35 fl oz)

- FR** Bouton Espresso (40 ml / 1.35 fl oz) **DE** Espresso Taste (40 ml) **IT** Pulsante Espresso (40 ml) **ES** Botón Espresso (40 ml / 1.35 fl oz) **PT** Botão de Espresso (40 mL) **DA** Espresso-knap (40 ml) **NO** Espresso knapp (40 ml) **SV** Espresso knapp (40 ml) **FI** Espresso-painike (40 ml) **CS** Tlačítko na přípravu Espresso kávy (40 ml) **SK** Tlačidlo na prípravu Espresso kávy (40 ml) **PL** Przycisk espresso (40 ml) **HU** Espresso gomb (40 ml) **RU** Кнопка эспрессо (40 мл) **EL** Κομπιτά Espresso (40 ml) **NL** Espresso knop (40 ml) **RO** Buton pentru Espresso (40 ml)

Lungo button (110 ml / 3.75 fl oz)

- FR** Bouton Lungo (110 ml / 3.75 fl oz) **DE** Lungo Taste (110 ml) **IT** Pulsante Lungo (110 ml) **ES** Botón Lungo (110 ml / 3.75 fl oz) **PT** Botão de Lungo (110 mL) **DA** Lungo-knap (110 ml) **NO** Lungoknapp (110 ml) **SV** Lungoknapp (110 ml) **FI** Lungo-painike (110 ml) **CS** Tlačítko na přípravu Lungo kávy (110 ml) **SK** Tlačidlo na prípravu Lungo kávy (110 ml) **PL** Przycisk lungo (110 ml) **HU** Lungo gomb (110 ml) **RU** Кнопка лунго (110 мл) **EL** Κομπιτά Lungo (110 ml) **NL** Lungoknop (110 ml) **RO** Buton pentru Lungo (110 ml)

Hot water button (200 ml / 6.76 fl oz)

- FR** Bouton Eau chaude (200 ml / 6.76 fl oz) **DE** Heißwasser-Taste (200 ml) **IT** Pulsante Acqua Calda (200 ml) **ES** Botón del agua caliente (200 ml / 6.76 fl oz) **PT** Botão de água quente (200 mL) **DA** Knap til varmt vand (200 ml) **NO** Knapp for varmt vann (200 ml) **SV** Knapp för hett vatten (200 ml) **FI** Kuumavesipainike (200 ml) **CS** Tlačítko pro přípravu horké vody (200 ml) **SK** Tlačidlo horúcej vody (200 ml) **PL** Przycisk gorącej wody (200 ml) **HU** Forró víz gomb (200 ml) **RU** Горячая вода (200 мл) **EL** Κομπιτά ζεστού νερού (200 ml) **NL** Heetwaterknop (200 ml) **RO** Butonul pentru apă caldă (200 ml)

Americano button (25 ml / 0.85 fl oz coffee, 125 ml / 4.23 fl oz hot water)

- FR** Bouton Americano (25 ml / 0.85 fl oz de café et 125 ml / 4.23 fl oz d'eau chaude) **DE** Americano-Taste (25 ml Kaffee, 125 ml heißes Wasser) **IT** Pulsante Americano (25 ml caffè, 125 ml acqua calda) **ES** Botón del Americano (25 ml / 0.85 fl oz de café, 125 ml / 4.23 fl oz de agua caliente) **PT** Botão de Americano (25 mL de café, 125 mL de água quente) **DA** Knap til Americano (25 ml kaffe, 125 ml varmt vand) **NO** Knapp for Americano (25 ml kaffe, 125 ml varmt vann) **SV** Americanoknapp (25 ml kaffe, 125 ml hett vatten) **FI** Americano-painike (25 ml kahvia, 125 ml kuuma vettä) **CS** Tlačítko pro přípravu kávy Americano (25 ml kávy, 125 ml horké vody) **SK** Tlačidlo Americano (25 ml kávy, 125 ml horúcej vody) **PL** Przycisk Americano (25 ml kawy, 125 ml gorącej wody) **HU** Americano gomb (25 ml kávé, 125 ml forró víz) **RU** Американо (25 мл кофе, 125 мл горячей воды) **EL** Κομπιτά Americano (25 ml καφέ, 125 ml ζεστό νερό) **NL** Americano-knop (25 ml koffie, 125 ml heet water) **RO** Butonul pentru Americano (25 ml cafea, 125 ml apă fierbinte)

Americano XL button (40 ml / 1.35 fl oz coffee, 160 ml / 5.41 fl oz hot water)

- FR** Bouton Americano XL (40 ml / 1.35 fl oz de café et 160 ml / 5.41 fl oz d'eau chaude) **DE** Americano XL-Taste (40 ml Kaffee, 160 ml heißes Wasser) **IT** Pulsante Americano XL (40 ml caffè, 160 ml acqua calda) **ES** Botón del Americano XL (40 ml / 1.35 fl oz de café, 160 ml / 5.41 fl oz de agua caliente) **PT** Botão de Americano XL (40 mL de café, 160 mL de água quente) **DA** Knap til Americano XL (40 ml kaffe, 160 ml varmt vand) **NO** Knapp for Americano XL (40 ml kaffe, 160 ml varmt vann) **SV** Americano XL-knapp (40 ml kaffe, 160 ml hett vatten) **FI** Americano XL -painike (40 ml kahvia, 160 ml kuuma vettä) **CS** Tlačítko pro přípravu kávy Americano XL (40 ml kávy, 160 ml horké vody) **SK** Tlačidlo Americano XL (40 ml kávy, 160 ml horúcej vody) **PL** Przycisk Americano XL (40 ml kawy, 160 ml gorącej wody) **HU** Americano XL gomb (40 ml kávé, 160 ml forró víz) **RU** Американо XL (40 мл кофе, 160 мл горячей воды) **EL** Κομπιτά Americano XL (40 ml καφέ, 160 ml ζεστό νερό) **NL** Americano XL-knop (40 ml koffie, 160 ml heet water) **RO** Butonul pentru Americano XL (40 ml cafea, 160 ml apă fierbinte)